

BYY`Y`6Øg]b[ `Ui g`6`YI Yb. `A ]h`A YYfNY]h`  
X]Y`GY`VghghÀbX][ \_Y]h`[ Yk U[ h

BYY`Y`6Øg]b[ `YfÒZbYh` A YYfNY]h` ]b`6`YI Ybž`V]YhYh  
5`hU[ g\]`ZY`i bX`XYW`h`XYb`[ fc» Yb`6YXUfZ`Ub`l bhYfghØhni b[ "

6`YI Yb` `8 Ug`GhfYVYb`bUW`GY`VghghÀbX][ \_Y]h`\_Ubb`Y]bY  
Ui ZfY[ YbXYž`UVYf`Ui W` `YfUi gZcfXYfbXY`FY]gY`gY]b`"9]b`6Y]gd]Y`  
XUZØf`]gh`X]Y`9bhgW`Y]Xi b[ `j cb`BYY`Y`6Øg]b[ `Ui g`6`YI Ybž`a ]h  
]\fYf`Y][ YbYb`5`hU[ g\]`ZY` A YYfNY]h` ]b`X]Y`GY`VghghÀbX][ \_Y]h`ni  
[ Y\Yb`"Ni gÀhn`]W`ni `XYf`9fÒZbi b[ `XYg`l bhYfbY`a Ybg`Ua`%"  
5i [ i gh`Uh`g]Y`bi b`VYfY]hg`\*`\$`?`i bXYb`[ Yk cbbYbž`X]Y`Ui Z]\fY  
8]Ybgh`Y]ghi b[ Yb`Ub[ Yk ]YgYb`g]bX"

9]b`Xf]b[ YbXYf`6YXUfZ`Ub`5`hU[ g\]`ZYb

8Yf`6YXUfZ`Ub`l bhYfghØhni b[ `ja`5`hU[ `nY][ h`g]W`b]W`h`bi f`VY]  
GYb]cfYbž`gcbXYfb`Ui W`VY]`j ]Y`Yb`UbXYfYb`A YbgW`Yb`"8Yf  
6YXUfZ`]gh`f]YgYb[ fc» ž`VYf]W`hYh`X]Y`nk Y]ZUW`Y`A i hYf`ØVYf`]\fY  
9fZU\fi b[ Yb`" Æ`f`Y][ YbYf`5bhf]YV`ZØf`X]Y` ; fØbXi b[ `j cb  
A YYfNY]h` \_Ua`Ui g`Y]bYf`dYfgØb`]W`Yb`B`ch`U[ Yž`U`g`g]Y`Y]bY  
<Ui g`U`hg\]`ZY`ZØf`X]Y` ; fc» a i hYf`]\fYg`9\Ya Ubbg`gi W`hY`i bX  
ZYghghY`Yb`a i gghYž`XUgg`Yg`\_Ui a`5b[ YVchY`[ UV`" Æ`W`ZUbX  
b]Ya UbXYbž`Yg`[ UV`Y]bZUW`\_Y]bY`? UdUn]h`hYb` ž`Yf`\_`Àfh`g]Y`"8]Yg  
`]Y»`g]Y`b]W`h`fi `Yb`i bX`ZØ\fhY`Y`mhYbX`]W`ni f` ; fØbXi b[ `]\fYg  
l bhYfbY`a Ybg"

8]Y`J ]Y`ZU`h`XYf`8]Ybgh`Y]ghi b[ Yb

8]Y`5`hU[ g\]`ZY`A YYfNY]h`V]YhYhY]bY`VfY]hY`DU`Y`hY`Ub  
8]Ybgh`Y]ghi b[ Yb`Ubž`X]Y`j ]Y`Y`5gdY`hY`XYg`hÀ[ `]W`Yb`@YVYbg  
UVXYW`Yb`"8]Ybgh`Y]ghi b[ Yb`k ]Y`Di`hYbž`?cW`Yb`i bX

6Y[ `Y]hi b[ Yb`ni `5fnhVYgi WXYb`g]bX`bi f`Y]b][ Y`6Y]gd]Y`Y" `B]W\h  
bi f`dZY[ YVYXØfZh][ Y`A YbgWXYb`dfcZ]h]YfYb`j cb`X]YgYb  
5b[ YVchYbž`Ui W\`Øb[ YfY`A YbgWXYbž`X]Y`]b`Y]bYa ` `Y`\_h]gWXYb  
5`hU[ `YVYbž`gi WXYb`bUW\`i bhYfghØhni b[ " ` 9g[ ]Vh`A`hYfY  
A YbgWXYbž`X]Y`Y]b[ fc»Yg`<Ui g` \UVYb`i bX`g]W\`ni bY`a YbX  
ØVYfZcfXYfh`ZØ\`Yb žYf`Ai hYfh`6Øg]b[ " <]Yf`gYmh`] \fY`<]ZY`Ubž`i a  
@YVYbgei U`]h`h`ni `V]YhYb"

< ]bhYf`XYb`? i `]ggYb. `8 ]Y

; fØbXi b[ g[ YgW\ ]W\ hY

8]Y`; fØbXi b[ `j cb` A YYfNY]h` [ YgW\U\`b]W\h`c`bY  
<YfUi gZcfXYfi b[ Yb" `8Yf`U`hY`?]cg\_`]b`XYf`@Ub[ Y`GhfU»Y`&` ž`XYf  
bi b`U`g`6Øfc`X]Ybhž`ghUbX`%\*` `X\`fY` `Yf`i bX`VYb`Øh][ hY  
i a ZUggYbXY`F`Ybcj`]Yfi b[ gUfVY]hYb" ` 9g`a i gghY`Y]b][ Yg`bYi  
[ Ya UW\h`k YfXYb ž`gU[ h`BYY`Y`6Øg]b[ " `Ni g`h`n`]W\`ghY` `hY`XYf  
6Y\`ØfXYbdfcnYgg`Y]bY`<ØfXY`XUfž`X]Y`j`]Y`]; YXi`X`i bX`[ i hY  
BYfj`Yb`YfZcfXYfhY" `8cW\`X]Y`6`Yi Yf]b` `]Y»`g]W\`b]W\h`Ybha`i`h][ Yb  
i bX`gUa`a`Y`hY`fYW\hY]h][ `U`Y`bchk`YbX][ Yb`DUd]YfY`ZØf`X]Y  
l bhYfbY`a`Ybg[ fØbXi b[ "

9]b`ghUf`\_Yg`HYUa` `i bX`X]Y`Ni`\_i bZh`j cb

A YYfNY]h

6Y]`XYf`Gi WXY`bUW\`DYfgcbU`k Uf`BYY`Y`6Øg]b[ `YVYbZU`g  
YfZc`[ fY]W\`" `A`f`HYUa` `VYghY`h`bi b`Ui g`bYi b` : fUi Ybž`X]Y`U`Y`Y]bY  
5i gV]`Xi b[ `U`g`5`hU[ gVY[ `Y]hYf]bbYb`UVgc`j`]YfhYb" ` B]W\h  
Ui g[ YgW\`cggYbž`XUgg`X]YgYg`HYUa` `bcW\`[ fØ»Yf`k`]fX` ž`ZØ[ h`g]Y  
\]bni " `Ni b`h`W\`gh`a` ØW\hY`g]Y`Y`XcW\`X]Y`9bhk`]W`\_i b[ `XYg  
; YgW\`h`Zhg`VYcVUW\hYbž`VYj`cf`g]Y`XUg`HYUa` `Yfk`Y]hYfh" `8]Y  
d cg]h]j`Yb`F`ØW`\_a`Y`Xi b[ Yb`j`cb`] \fYb`YfghYb`?i bXYb`XYi`hYb  
XUfUi`Z`\]bž`XUgg` A YYfNY]h`Y]bY`k`Yfhj`c`Y`6YfY]W\Yfi b[ `ZØf`X]Y  
; Ya`Y]bXY`6`Yi`Yb`gY]b`\_ØbbhY"

8]Y`; fØbXi b[ `j cb` A YYfNY]h`nY][ h`b]W\h`bi fž`k`]Y`]bX]j`]Xi`Y`Y  
6YXØfZb]ggY`i bX` `c`\_U`Y`@Øgi b[ Yb`]bY]bUbXYf[ fY]ZYbž`gcbXYfb  
Ui W\`ž`XUgg`l bhYfbY`a`Yf[ Y]gh`]b`XYf`; Ya`Y]bgW\UZh`[ YgW\`h`mh

k ]fX"·BYY·Y·6Øg]b[ ·\Uh'a ]h]\fYf·ϕ]h]Uh]j Y·Y]bYb·k ]W h][ Yb·GW f]hh  
[ YhUbž'i a ·X]Y·@YVYbgei U·]hÀh'j ]Y·Yf·A YbgWXYb·]b·6·YI Yb·i bX  
I a [ YVi b[ ·ni·j YfVYggYfb"·Δf·5bgUhn·\_ÒbbhY·U·g·A cXY··ZØf  
k Y]hYfY·À\ b·]WXY·ϕ]h]Uh]j Yb·X]YbYb"

8 YhU]·g

6Ygi WXYb·G]Y·i bg·Ui Z·b!U[ "XY